



حکومتی هەریمی کوردستان  
ووزارتی پلاندانان  
دهستهی ئاماری هەریم

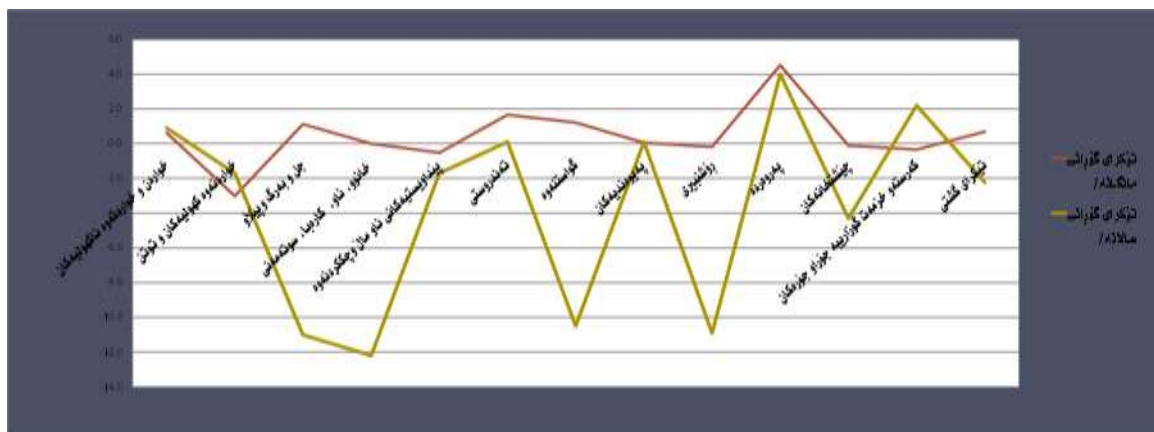
# ژمارهی پێوانهیی بۆ نرخهکانی بهکاربهرنه هەریمی کوردستان بۆ مانگی کانونی یهکههه / 2017

بهشی ژمارهی پێوانهیی  
کانونی دووهم / 2018

### شیکردنه‌وه‌ی ریژه‌ی هه‌لاوسان

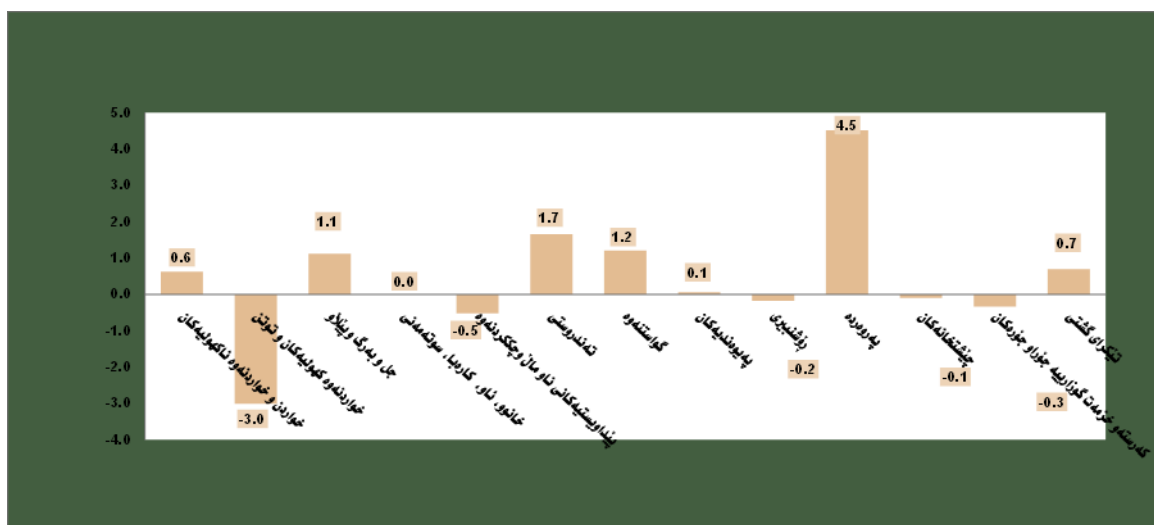
#### 1. تیکرای هه‌لاوسانی مانگانه

ژماره‌ی پێوانه‌یی نرخ‌ی به‌کاربر له‌هه‌ریمی کانونی یه‌که‌م بۆ سائی 2017 له‌هه‌ریمی کوردستان گه‌یشته‌ 93.2% و به‌به‌راوورد به‌مانگی رابردوو به‌ریژه‌ی 0.7 به‌رز بوونه‌وه‌ی به‌خۆوه‌ تۆمار کردوو، هه‌رواها به‌ریژه‌ی 2.9% نزم بوونه‌وه‌ی پێشان ده‌دات به‌به‌راوورد به‌مانگی کانونی یه‌که‌می سائی رابردوو.



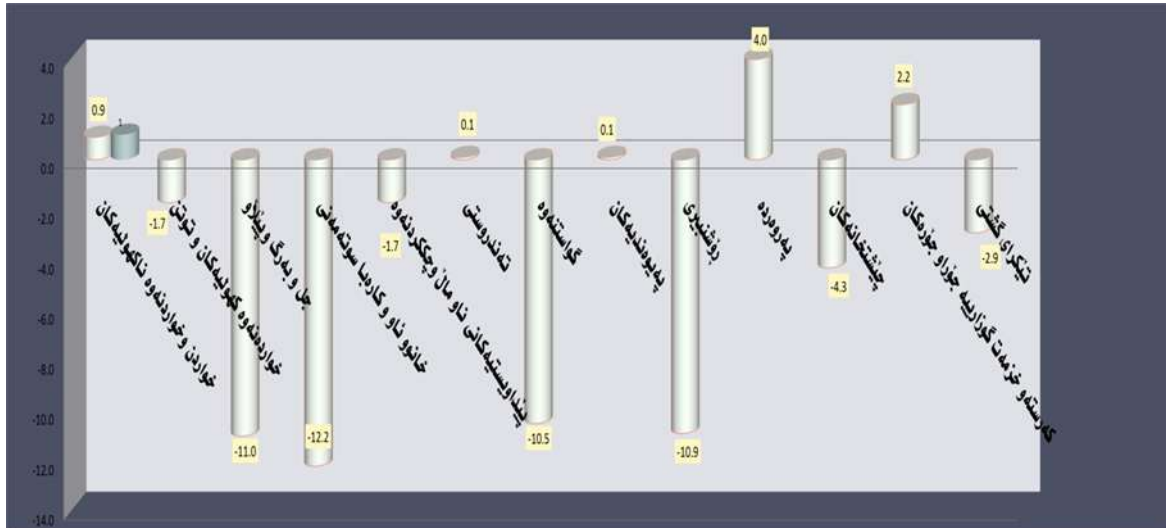
هۆی به‌رز بوونه‌وه‌ی نرخ‌ی به‌کاربر له‌هه‌ریمی کانونی یه‌که‌م سائی 2017 له‌هه‌ریمی کوردستان گه‌یشته‌ 93.2% و به‌به‌راوورد به‌مانگی رابردوو به‌ریژه‌ی 0.7 به‌رز بوونه‌وه‌ی به‌خۆوه‌ تۆمار کردوو، هه‌رواها به‌ریژه‌ی 2.9% نزم بوونه‌وه‌ی پێشان ده‌دات به‌به‌راوورد به‌مانگی کانونی یه‌که‌می سائی رابردوو.

1. په‌روه‌رده‌ به‌ریژه‌ی 4.5%.
2. ته‌ندروستی به‌ریژه‌ی 1.7%.
3. گواستنه‌وه‌ به‌ریژه‌ی 1.2%.
4. جل و به‌رگ و پێلاو به‌ریژه‌ی 1.1%.
5. خواردن و خواردنه‌وه‌ ناکه‌وه‌ی به‌کاربر به‌ریژه‌ی 0.6%.
6. په‌یوه‌ندی به‌کاربر به‌ریژه‌ی 0.1.



## 2- تیگرای هه‌لاوسانی سالانه

ژمارهی بیوانه‌یی نرخه‌ی به‌کاربر له‌هه‌ریمی کوردستان بۆ مانگی کانونی یه‌که‌م سائی 2017 گه‌یشته 93.2% و به‌هه‌راورد به‌ مانگی کانونی یه‌که‌می سائی رابردوو به‌رێژه‌ی 2.9% نزم بوونه‌وه‌ی تۆمار کردوووه که هه‌وی نهم نزم بوونه‌وه‌یه‌ ده‌گه‌رێته‌وه بۆ نزم بوونه‌وه‌ی نرخه‌کان له‌به‌شه‌کانی:-



1. خانوو (کریمی خانوو، ناو، کاره‌با و غاز) به‌ رێژه‌ی 12.2%،
2. جل و به‌رگ و په‌یلاو به‌ رێژه‌ی 11.0%،
3. روشنییری به‌ رێژه‌ی 10.9%،
4. گواسته‌وه به‌ رێژه‌ی 10.5%،
5. چیه‌ستخانه‌کان به‌ رێژه‌ی 4.3%،
6. په‌داوێستیه‌کانی ناوماڵ و چاککردنه‌وه به‌ رێژه‌ی 1.7%.

**3- به راووردی ریژهی هه لاوسان نه گه ن 2012 ( =2012 %100 )**

ژمارهی پیوانه یی نرخی به كار بهر نه مانگی كانونی یه كهه م سالی 2017 نه هه ریی كوردستان گه یشته %93.2 به ریژهی %6.8 نزم بوونه وه پیشان ده دات به به راوورد نه گه ن سالی بنه رته ت 2012.

**4- ریژهی هه لاوسان بۆ پارێزگاكانی هه ریی كوردستان:**

ژمارهی پیوانه یی نه پارێزگاكانی هه ریی كوردستان بۆ مانگی كانونی یه كهه م سالی 2017 به رز بوونه وه ی به به راوورد نه گه ن مانگی پابردوو

- I. پارێزگای هه ولێر ( %94.0 ) به ریژهی %1.1 تۆمار كردوو.
- II. پارێزگای سلێمانی ( %90.5 ) به ریژهی 0.5 تۆمار كردوو.
- III. پارێزگای دهوك ( %97.2 ) به ریژهی %0.2 تۆمار كردوو.

# خشته گان

ژمارهی پێوانه‌یی نرخه‌کائی به‌کاربهر له‌هه‌رێمی کوردستان بۆ مانگی کانوونی یه‌که‌م / 2017

#	Divisions	کانوونی	تشرینی	تشرینی	ئەیلوول	ئاب	تەممووز	حوزەیران	مابار	نیسان	ئادار	شوبات	کانوونی	گرووپه‌کان	ز
		یه‌که‌م	دووهم	یه‌که‌م	ئەیلوول	ئاب	تەممووز	حوزەیران	مابار	نیسان	ئادار	شوبات	دووهم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	91.2	90.7	90.5	89.7	89.6	88.4	91.1	91.4	92.2	92.2	92.2	91.1	خواردن و خواردنه‌وه ناکه‌وێیه‌کان	1
11	Food	91.8	91.0	91.0	91.3	91.1	90.1	92.8	93.2	94.0	92.5	92.8	92.0	خواردن	11
111	Cereals and their products	100.8	100.8	101.5	100.8	100.7	100.7	100.7	101.0	100.1	100.1	100.9	101.0	دان‌ه‌ویله‌و به‌ره‌مه‌کانی	111
112	Meats	92.6	91.5	93.1	93.8	93.5	93.1	93.7	93.3	92.2	92.0	93.9	94.3	گوشت	112
113	Fish	73.0	73.0	72.4	72.6	72.2	75.9	76.1	77.2	77.2	77.1	78.8	78.8	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	88.1	93.0	93.0	93.1	93.3	87.1	87.3	86.7	85.1	86.6	87.3	86.7	ماس‌ و په‌نێره‌هێلکه	114
115	Oils and Fats	99.5	99.2	98.1	98.8	98.7	98.6	99.0	99.0	99.0	98.4	98.7	97.6	زه‌یت و روون	115
116	Fruits	81.8	81.8	80.0	81.0	81.3	80.0	86.7	83.4	88.3	91.6	88.1	85.3	میوه	116
117	Vegetables	90.9	87.3	85.3	79.9	79.4	77.6	86.8	90.1	94.9	92.5	90.2	85.9	سه‌وزه	117
118	Sugar and Sugar Products	93.9	95.1	94.2	94.0	94.0	93.3	93.2	93.7	93.0	93.1	93.9	93.9	شه‌کر و به‌ره‌مه‌کانی شه‌کر	118
119	Other Food Products	106.5	106.2	106.1	107.1	107.1	110.0	110.0	115.1	112.4	111.1	114.4	114.5	به‌ره‌مه‌کانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	112.2	108.1	108.8	108.8	108.7	108.7	108.7	108.0	108.5	108.7	108.0	108.0	خواردنه‌وه ناکه‌وێیه‌کان	12
2	Alcoholic beverages& Tobacco	119.0	122.7	119.0	119.9	119.9	119.9	119.9	119.9	119.9	119.0	119.0	119.4	خواردنه‌وه که‌وێیه‌کان و توتن	2
3	Clothes and Footwear	91.6	90.6	90.9	90.0	90.1	91.0	92.3	92.4	91.6	93.0	93.4	93.5	جل و به‌رگ و پێلانو	3
31	Clothes	104.1	102.9	103.1	102.7	102.1	103.0	100.3	100.2	99.6	101.3	101.3	101.8	جل و به‌رگ	31
311	Cloth Fabrics	102.1	102.6	102.5	101.8	100.1	100.1	94.7	95.2	94.2	94.8	96.4	96.4	که‌رسته‌ی جل و به‌رگ	311
312	Sewing Clothes Services	104.6	105.2	105.3	104.4	104.4	104.9	103.7	103.3	102.1	103.2	103.5	103.5	خزمه‌ت‌گوزاری دوورینی جل و به‌رگ	312
313	Men's Readymade Wear	96.1	92.4	94.1	93.8	93.9	96.0	94.9	94.9	94.2	97.6	97.3	98.1	جل و به‌رگی ئاماده‌کراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	69.4	68.2	67.3	66.7	66.8	67.1	66.8	66.1	66.3	66.7	65.6	66.3	جل و به‌رگی ئاماده‌کراوی ئافره‌تان	314
315	Children's Readymade Wear	77.9	80.1	79.4	79.6	79.9	80.5	81.4	81.0	80.3	81.1	81.1	81.1	جل و به‌رگی ئاماده‌کراوی منداڵان	315
316	Clothes Cleaning	108.8	108.3	112.5	113.0	113.0	113.6	113.6	111.7	113.0	112.5	111.7	111.7	پاک‌کهره‌وی جل و به‌رگ	316
32	Footwear	96.8	96.4	98.1	97.2	97.2	97.8	99.1	99.2	98.2	98.5	100.2	100.2	پێلانو	32

به‌رده‌وامی

ز	گرووپه‌کان	کانونی دووم	شوبات	نادار	نیسان	نایار	جوزه‌یران	ته‌مووز	ئاب	ئه‌یلول	تشرینی یه‌که‌م	تشرینی دووم	کانونی یه‌که‌م	Divisions
		Jan	Feb	Mar	April	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec	
		2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	
4	خانوو، ناو، کاره‌با و سوتهمه‌نی	112.4	112.8	111.8	108.4	107.6	107.7	106.2	107.0	108.2	104.6	103.3	103.8	Housing, Water, Electricity & LPG
411	کرئی خانوو	115.9	95.6	116.7	113.7	113.7	113.7	108.3	108.3	108.3	104.4	104.4	104.4	Rent
412	چاککردنه‌وه‌وخزمه‌تگوزاری خانوو	95.8	95.8	96.7	96.6	94.6	94.3	94.3	94.3	93.3	92.4	89.0	93.0	House Maintenance and Services
413	دایین کردنی ناو و کاره‌با	94.5	93.8	93.2	88.8	78.9	77.1	89.7	94.5	107.1	106.2	95.9	88.5	Electricity and Water Supply
414	سوتهمه‌نی (گازوئیل، نه‌وت و غاز)	87.4	90.3	90.1	88.4	87.3	87.5	88.5	88.7	89.8	93.9	93.4	96.6	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)
5	پیداویستیه‌کانی ناوماڵ و چاککردنه‌وه	92.5	92.4	92.4	91.3	91.6	92.0	93.0	92.7	92.3	92.3	91.3	90.8	House Supplies , Appliances & Maintenance
51	پایه‌خ و که‌ل و په‌ل	85.2	85.2	85.1	84.2	83.9	84.2	84.6	84.5	84.2	84.3	84.8	85.1	Furniture & Equipment
52	که‌ل و په‌نی ناوماڵ	92.7	92.6	92.5	91.4	92.2	92.6	94.1	93.8	93.5	93.1	91.4	90.8	Home Appliances
6	ته‌ندروستی	107.5	107.5	107.4	106.8	108.6	109.8	109.8	107.5	106.7	106.3	105.6	107.3	Health
7	گواسته‌وه	88.6	88.6	88.6	87.5	86.6	85.9	85.1	85.4	84.6	82.5	84.1	85.1	Transportation
8	په‌یوه‌ندییه‌کان	94.8	94.8	94.6	94.8	94.6	94.4	93.5	93.1	92.9	93.3	88.6	88.6	Communications
9	رۆشنییری	85.1	82.6	82.2	81.2	81.2	80.8	81.6	80.7	80.1	74.9	74.9	74.8	Recreation and Culture
10	په‌روه‌رده	126.3	118.3	118.3	116.8	116.7	116.8	116.8	116.8	116.8	118.3	118.3	123.6	Education
11	چیشته‌خانه‌کان	97.7	97.7	97.6	97.4	97.4	97.7	97.7	97.5	97.5	91.2	91.3	91.2	Restaurants
12	که‌رسته‌وه‌وخزمه‌تگوزارییه‌جۆراوجۆره‌کان	89.8	90.1	89.9	90.4	90.3	89.3	89.9	90.4	91.5	92.5	91.5	91.2	Misc. Services and Goods
0	تیکرای گشتی	95.3	95.4	95.2	94.5	94.1	93.9	93.3	93.7	94	93	92.5	93.2	General Index Number

ژمارهی بیوانهیی نرخه کانی به کاربهر نهه پاریزگای هه ویییر بو مانگی کانونی یه کهم / 2017

#	Divisions	کانونی	تشرینی	تشرینی	نه ییلول	ناب	ته مووز	حوزه یران	نایبار	نیسان	نادار	شوبات	کانونی	گروو په کان	ز
		یه کهم	دووم	یه کهم									دووم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	89.4	88.3	88.8	86.6	86.8	83.7	85.2	87.0	89.7	90.4	90.9	87.8	خواردن و خواردنهوه ناکهولیه کان	1
11	Food	90.5	89.6	90.4	88.2	88.3	85.6	87.3	88.7	91.1	91.9	93.3	90.5	خواردن	11
111	Cereals and their products	97.4	97.4	97.4	97.4	97.4	97.4	97.4	97.4	97.4	97.4	97.4	97.4	دانه ویله و بهره کانی	111
112	Meats	89.7	85.8	91.2	91.2	91.2	91.4	91.4	90.1	89.9	89.9	91.5	91.5	گوشت	112
113	Fish	78.2	78.2	76.9	78.1	76.9	76.9	76.9	76.1	80.4	80.4	80.4	80.4	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	84.8	99.2	100.3	100.8	100.6	84.5	84.5	84.5	78.8	80.9	84.5	81.9	ماست و پنیر و هیلکه	114
115	Oils and Fats	100.0	99.4	98.3	98.3	98.3	98.3	98.3	98.1	98.1	98.2	98.8	98.8	زهیت و روون	115
116	Fruits	80.0	78.2	74.3	75.8	75.7	71.3	81.4	84.5	96.8	99.3	93.0	88.1	میوه	116
117	Vegetables	93.8	87.9	85.6	72.3	73.4	68.8	70.5	79.4	88.8	90.0	92.1	80.2	سهوزه	117
118	Sugar and Sugar Products	90.7	92.9	90.2	90.2	90.2	88.4	88.4	87.8	87.8	87.8	88.0	88.0	شکرو بهره مه کانی شه کر	118
119	Other Food Products	95.9	95.9	95.6	95.6	95.6	103.5	103.5	110.1	110.1	110.1	111.5	111.5	بهره مه کانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	113.7	102.5	104.2	104.2	104.2	103.8	103.8	104.2	104.2	104.2	103.8	103.8	خواردنهوه ناکهولیه کان	12
2	Alcoholic beverages& Tobacco	129.7	139.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	129.7	خواردنهوه کهولیه کان و توتن	2
3	Clothes and Footwear	89.0	89.0	91.4	91.4	91.4	92.3	92.3	91.4	91.4	91.4	90.7	90.7	جل و بهرگ و پیلانو	3
31	Clothes	85.7	86.1	87.8	87.8	87.8	88.6	88.6	87.8	87.8	87.8	86.7	86.7	جلوبه رگ	31
311	Cloth Fabrics	93.3	93.3	93.3	93.3	93.3	93.3	93.3	93.3	93.3	93.3	95.0	95.0	که رستهی جل و بهرگ	311
312	Sewing Clothes Services	98.4	98.4	98.5	98.5	98.5	99.8	99.8	98.5	98.5	98.5	99.8	99.8	خزمه تگوزاری دوورینی جل و بهرگ	312
313	Men's Readymade Wear	87.3	88.4	93.7	93.7	93.7	94.4	94.4	93.7	93.7	93.7	91.6	91.6	جل و بهرگی ناماده کراوی پیاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	75.7	71.9	71.2	71.2	71.2	72.2	72.2	71.2	71.2	71.2	69.0	69.0	جل و بهرگی ناماده کراوی نافره تان	314
315	Children's Readymade Wear	84.1	89.0	88.1	88.1	88.1	90.0	90.0	88.1	88.1	88.1	86.2	86.2	جل و بهرگی ناماده کراوی مندان	315
316	Clothes Cleaning	105.5	105.5	117.0	117.0	117.0	118.6	118.6	117.0	117.0	117.0	118.6	118.6	پاککه روهی جل و بهرگ	316
32	Footwear	107.9	105.6	111.7	111.7	111.7	113.5	113.5	111.7	111.7	111.7	113.5	113.5	پیلانو	32





ژمارهی پیاوانهیی نرخه کانی به کاربهر نههه رییم پارێزگای سلیمانی بۆ مانگی کانونی یه کهم / 2017

#	Divisions	کانونی	تشرینی	تشرینی	نه یلول	ناپ	ته مووز	حوزه بیران	ئایار	نیسان	نادار	شوبات	کانونی	گرووپه کانی	ز
		یه کهم	دووهم	یه کهم									دووهم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	93.0	92.3	92.4	92.1	91.9	92.3	95.2	95.5	95.7	94.6	94.4	94.3	خواردن و خواردنهوه ناکهولیه کانی	1
11	Food	92.3	91.6	91.6	91.4	91.1	91.5	94.6	94.9	95.2	94.0	93.8	93.7	خواردن	11
111	Cereals and their products	102.2	102.3	104.0	102.2	102.2	102.4	102.4	103.9	101.9	101.9	103.9	103.9	دانه و بیله و به رهه مه کانی	111
112	Meats	96.7	96.7	96.7	96.7	96.6	96.6	96.6	98.0	95.7	95.7	98.0	98.0	گوشت	112
113	Fish	58.1	58.1	58.1	58.1	58.1	66.5	66.5	70.0	66.5	66.5	70.0	70.0	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	89.2	89.2	89.2	89.2	89.2	89.3	89.3	87.9	89.3	89.3	87.9	87.9	ماست و په نهرو هیلکه	114
115	Oils and Fats	98.0	98.0	98.0	98.0	98.0	98.0	98.0	98.1	98.1	98.1	98.1	95.8	زهیت و پوون	115
116	Fruits	86.2	86.8	85.8	86.6	86.6	88.1	91.5	89.8	91.2	91.2	89.8	89.8	میوه	116
117	Vegetables	90.7	86.3	85.7	85.4	84.4	84.4	98.3	97.6	103.6	97.1	91.2	91.2	سهوزه	117
118	Sugar and Sugar Products	96.1	96.1	96.1	96.1	96.1	96.1	96.1	97.9	96.1	96.1	97.9	97.9	شه کر و به رهه مه کانی شه کر	118
119	Other Food Products	123.8	123.8	123.8	123.8	123.8	123.8	123.8	130.3	123.8	123.8	130.3	130.3	به رهه مه کانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	110.7	108.8	110.2	110.2	108.8	108.8	خواردنهوه ناکهولیه کانی	12
2	Alcoholic beverages & Tobacco	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	110.0	خواردنهوه کهولیه کانی و توتن	2
3	Clothes and Footwear	89.4	89.4	88.3	86.6	86.6	86.6	89.5	91.2	89.5	89.5	91.2	91.3	جل و بهرگ و پیلانو	3
31	Clothes	120.1	120.1	119.5	118.7	117.0	117.0	110.3	111.6	110.3	110.3	111.7	112.8	جل و بهرگ	31
311	Cloth Fabrics	102.7	102.7	102.7	102.7	98.7	98.7	86.0	88.3	86.0	86.0	88.3	88.3	که رستهی جل و بهرگ	311
312	Sewing Clothes Services	91.0	91.0	91.0	91.0	91.0	91.0	88.3	91.0	88.3	88.3	91.0	91.0	خزمه تگوزاری دوورینی جل و بهرگ	312
313	Men's Readymade Wear	96.7	96.7	96.6	95.5	95.5	95.5	92.5	94.2	92.5	92.5	94.3	95.6	جل و بهرگی ناماده کرای بیباوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	65.3	65.3	64.0	63.0	63.0	63.0	61.7	61.3	61.7	61.7	61.3	62.9	جل و بهرگی ناماده کرای نافره تان	314
315	Children's Readymade Wear	64.7	64.7	64.0	64.0	64.0	64.0	65.8	67.6	65.8	65.8	67.6	67.6	جل و بهرگی ناماده کرای مندان	315
316	Clothes Cleaning	125.7	125.7	125.7	125.7	125.7	125.7	125.7	122.5	125.7	125.7	122.5	122.5	پاکه رهوهی جل و بهرگ	316
32	Footwear	91.7	91.7	90.5	88.8	88.8	88.8	91.7	94.0	91.7	91.7	94.0	94.0	پیلانو	32

بهرده‌وامی

ز	گروپه‌کان	Divisions											
		کانونی دوووم	شوبات	نادار	نیسان	مایار	جوزه‌یران	ته‌مووز	ناپ	نه‌یلول	تشرینی یه‌که‌م	تشرینی دوووم	کانونی یه‌که‌م
		Jan	Feb	Mar	April	May	Jun	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dec
		2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017
4	خانوو، ناو، کاره‌یا و سوتنه‌مه‌نی	113.1	114.2	114.3	110.6	108.4	108.3	104.9	105.0	106.9	102.4	100.3	100.5
411	کرینی خانوو	120.1	120.1	120.1	116.1	116.1	116.1	109.0	109.0	109.0	109.0	101.9	101.9
412	چاککردنه‌وو خزمه‌تگوزاری خانوو	82.2	82.2	84.4	79.5	78.8	78.8	78.8	76.4	76.4	78.8	70.7	79.1
413	دابین کردنی ناو و کاره‌یا	148.8	148.8	147.5	137.2	119.6	118.0	134.3	139.5	167.0	166.3	148.8	124.6
414	سوتنه‌مه‌نی (گازوانیل، نه‌وتوغاز)	87.8	94.8	94.4	92.5	90.2	90.7	91.6	91.4	91.4	91.4	91.8	98.4
5	پیداویستییه‌کانی ناومان و چاککردنه‌وه	85.1	85.1	85.2	83.4	84.0	84.5	86.8	86.8	86.1	85.2	83.1	83.4
51	رایه‌خ و که‌ل و په‌ل	84.6	84.6	84.9	83.0	82.3	83.0	83.9	83.9	83.1	83.1	82.8	83.5
52	که‌ل و په‌لی ناومان	85.6	85.6	85.4	83.8	85.5	85.9	89.4	89.4	88.8	87.2	83.3	83.3
6	ته‌ندروستی	104.3	104.3	104.7	103.4	106.0	106.1	106.1	103.4	101.5	101.5	99.6	99.6
7	گواسته‌وه	80.9	81.2	81.3	80.3	80.1	80.4	78.4	78.7	78.1	77.7	77.5	78.5
8	په‌یوه‌ندییه‌کان	92.7	92.7	92.2	91.3	91.7	91.3	88.6	88.6	88.2	88.2	88.0	88.0
9	رۆشنییری	80.6	86.2	86.7	86.4	83.3	82.8	84.6	82.9	81.5	80.1	80.1	80.1
10	په‌رورده	124.5	124.2	124.2	124.2	124.2	124.2	124.2	124.2	124.2	124.2	124.2	124.2
11	چیشته‌خانه‌کان	86.8	86.8	86.9	86.9	86.8	86.9	86.9	86.9	86.9	86.9	86.9	86.9
12	که‌رسنه‌ و خزمه‌تگوزارییه‌ جو‌راو جو‌ره‌کان	92.8	93.1	93.4	94.3	92.2	92.7	93.6	93.9	94.8	94.8	94.8	95.0
0	تیکرای گشتی	93.7	94.0	94.0	93.3	92.9	92.8	91.4	91.3	91.5	90.7	90.0	90.5

ژمارهی پیوانه یی نرخه کانی به کاربهر نه پارێزگای دهۆک بۆ مانگی کانونی یه کهم / 2017

#	Divisions	کانونی	تشرینی	تشرینی	نه یلول	ناب	ته مووز	حوزه بیران	نایار	نیسان	نادار	شوبات	کانونی	گرووپه کانی	ز
		یه کهم	دووهم	یه کهم									دووهم		
		Dec	Nov	Oct	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	Jan		
		2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017		
1	Food and Non-Alcoholic Beverages	90.8	91.5	89.9	90.4	89.7	88.8	93.0	91.0	89.5	90.2	89.8	90.3	خواردن و خواردنهوه ناکهوییه کانی	1
11	Food	93.0	92.3	91.0	96.9	95.7	95.2	99.1	97.8	96.6	90.4	90.0	91.1	خواردن	11
111	Cereals and their products	103.6	103.9	103.6	104.0	103.2	103.0	103.0	101.4	101.2	101.1	101.0	101.1	دانه و یله و بهرده مه کانی	111
112	Meats	89.5	91.0	89.3	92.7	91.6	89.0	91.8	89.4	89.0	88.3	90.0	91.8	گوشت	112
113	Fish	94.5	94.4	93.9	92.7	92.7	93.4	94.2	94.2	93.7	93.1	94.0	94.0	ماسی	113
114	Yogurt, Cheese and Eggs	91.8	89.6	88.1	87.5	88.8	87.0	88.1	88.1	87.9	91.1	90.9	92.7	ماست، په نیر وهینکه	114
115	Oils and Fats	101.7	101.1	98.1	101.6	100.6	100.6	102.4	102.5	102.6	99.2	99.6	99.5	زهیت و ربوون	115
116	Fruits	76.1	77.9	78.3	78.8	80.2	78.7	86.3	68.2	67.3	78.8	75.8	71.0	میوه	116
117	Vegetables	86.2	88.3	83.8	81.9	79.9	79.6	92.5	93.7	87.8	87.2	84.9	85.1	سهوزه	117
118	Sugar and Sugar Products	95.2	96.9	97.5	96.4	96.5	96.5	95.7	95.8	95.8	96.2	96.4	96.4	شکر و بهرده مه کانی شکر	118
119	Other Food Products	89.9	88.3	88.5	93.5	93.5	93.2	93.1	93.0	93.0	86.7	86.7	87.5	بهرده مه کانی تری خواردن	119
12	Non-Alcoholic Beverages	112.6	112.7	113.1	112.9	112.8	113.5	113.4	113.0	112.9	113.9	113.9	113.9	خواردنهوه ناکهوییه کانی	12
2	Alcoholic beverages & Tobacco	118.6	118.6	118.6	122.7	122.7	122.7	122.7	122.7	122.7	118.6	118.6	120.5	خواردنهوه کهوییه کانی و توتن	2
3	Clothes and Footwear	100.7	95.9	95.3	94.6	95.0	97.6	98.2	96.5	96.6	103.4	102.6	103.0	جل و بهرگ و پیلاو	3
31	Clothes	103.9	97.7	96.9	96.3	96.8	99.9	100.6	98.8	98.8	106.8	105.8	106.3	جل و بهرگ	31
311	Cloth Fabrics	116.4	119.2	118.4	115.0	115.0	115.0	115.0	112.7	112.7	115.6	115.6	115.6	که رستی جل و بهرگ	311
312	Sewing Clothes Services	143.9	146.8	146.8	142.4	142.4	142.4	142.4	137.1	137.1	142.2	135.6	135.6	خزمه تگوزاری دووینی جل و بهرگ	312
313	Men's Readymade Wear	110.4	90.6	89.5	90.4	90.8	99.6	100.6	98.7	98.8	115.1	113.5	114.6	جل و بهرگی ناماده کراوی پیلاوان	313
314	Ladies' Readymade Wear	66.6	67.6	66.9	66.3	66.6	66.5	67.6	66.9	66.9	68.9	68.3	68.6	جل و بهرگی ناماده کراوی نافره تان	314
315	Children's Readymade Wear	94.0	95.6	95.6	96.4	98.0	97.4	97.8	95.9	95.9	99.7	99.7	99.7	جل و بهرگی ناماده کراوی مندالان	315
316	Clothes Cleaning	80.0	77.5	77.5	80.0	80.0	80.0	80.0	80.0	80.0	77.5	77.5	77.5	پاکه ره موی جل و بهرگ	316
32	Footwear	87.5	89.4	89.4	88.4	88.4	88.4	88.4	87.6	87.6	89.0	89.0	89.0	پیلاو	32

به‌رده‌وامی

Divisions	کانونی	تشرینی	تشرینی	نه‌یلول	ناب	ته‌موز	جوز‌هیران	نایار	نیسان	نادار	شوبات	کانونی	گروو په‌کان	ز	
	یه‌که‌م	دوووم	یه‌که‌م	Sep	Aug	Jul	Jun	May	April	Mar	Feb	دوووم			
	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017	2017			
4	Housing, Water, Electricity & LPG	122.9	122.1	123.7	124.0	123.2	122.8	119.4	119.8	120.9	123.2	123.2	123.5	خانو , ناو , کاره‌یاوسوته‌مه‌نی	4
411	Rent	123.1	123.1	123.1	126.2	126.2	126.2	125.9	125.9	125.9	128.4	26.1	124.5	کرئیی خانوو	411
412	House Maintenance and Services	121.2	119.2	119.2	128.2	128.2	128.2	128.2	128.2	128.2	128.3	128.3	128.3	چاککردنه‌وه‌وخزمه‌تگوزاری خانوو	412
413	Electricity and Water Supply	172.4	158.5	172.4	175.1	170.9	158.5	130.8	136.0	148.1	148.1	148.1	151.6	داین کردنی ناو و کاره‌یا	413
414	Fuels(gasoline, kerosene and LPG)	97.1	97.6	99.9	95.9	94.1	96.3	93.2	93.4	94.0	95.8	96.0	96.2	سوته‌مه‌نی(گازوئیل , نه‌وتوغاز)	414
5	House Supplies , Appliances & Maintenance	94.7	96.3	96.0	94.5	95.1	95.3	95.3	95.4	95.5	96.7	96.0	96.3	پیداو بیستیه‌کانی ناوماڵ و چاککردنه‌وه	5
51	Furniture & Equipment	102.8	103.6	103.4	103.0	103.0	103.0	103.0	103.0	103.0	103.8	104.3	104.5	رایه‌خ و کهل و په‌ل	51
52	Home Appliances	94.7	96.3	96.0	94.5	95.1	95.3	95.3	95.4	95.5	96.7	96.0	96.3	کهل و په‌لی ناوماڵ	52
6	Health	133.3	130.5	130.1	131.9	131.9	131.9	131.9	131.9	131.9	129.6	130.2	130.4	ته‌ندروستی	6
7	Transportation	81.2	81.8	81.8	82.3	85.4	85.6	85.4	89.0	93.1	96.4	96.4	97.6	گواستنه‌وه	7
8	Communications	93.0	93.0	93.8	92.2	92.2	93.5	92.2	93.2	94.7	91.3	91.3	91.3	په‌یوه‌ندیه‌کان	8
9	Recreation and Culture	65.6	66.4	66.4	77.1	77.1	78.1	78.1	78.1	78.2	82.4	82.5	96.8	رؤشنبیری	9
10	Education	138.1	132.5	132.5	125.2	125.2	125.2	125.2	125.2	125.2	132.5	132.5	135.5	په‌رومه‌ده	10
11	Restaurants	99.7	100.2	99.7	100.3	100.3	100.3	100.3	100.3	100.3	101.2	101.9	101.9	چیشته‌خانه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	94.8	96.7	96.7	94.9	91.4	91.2	92.1	92.1	92.1	93.5	93.5	93.5	که‌رسته‌وه‌خزمه‌تگوزارییه‌ جوراو جوره‌کان	12
0	General Index Number	97.2	96.9	96.8	97.2	97.4	97.5	97.8	98.1	98.9	99.4	99.3	100.3	تیکرای گشتی	0

تیکرای گۆرانی مانگانه نه‌هه‌ریمی کوردستان بۆ شه‌ش مانگی یه‌که‌م / 2017

#	Division	تیکرای گۆرانی مانگانه %	حوزیران		تیکرای گۆرانی مانگانه %	نایار		تیکرای گۆرانی مانگانه %	نيسان		تیکرای گۆرانی مانگانه %	شوبات		تیکرای گۆرانی مانگانه %	کانونی دووم		تیکرای گۆرانی مانگانه %	کانونی دووم		گرووپه‌کان	ز
			June	May		May	Apr		Apr	Mar		Feb	Jan		Jan	Des					
			2017	2017		2017	2017		2017	2017		2017	2017		2017	2016					
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	-0.4	91.1	91.4	-0.9	91.4	92.2	0.1	92.2	92.2	0.0	92.2	92.2	1.2	92.2	91.1	0.7	91.1	90.4	خواردن و خواردنه‌وه ناکه‌ولیه‌کان	01
02	Alcoholic Beverages& Tobacco	0.0	119.9	119.9	0.0	119.9	119.9	0.7	119.9	119.0	0.0	119.0	119.0	-0.3	119.0	119.4	-1.4	119.4	121.1	خواردنه‌وه که‌ولیه‌کان و توتن	02
03	Clothes and Footwear	0.0	92.3	92.4	0.8	92.4	91.6	-1.5	91.6	93.0	-0.4	93.0	93.4	-0.1	93.4	93.5	-9.2	93.5	102.9	چل و به‌رگ و پیلانو	03
04	Housing, Water, Electricity& LPG	0.2	107.7	107.6	-0.8	107.6	108.4	-3.0	108.4	111.8	-0.9	111.8	112.8	0.3	112.8	112.4	-4.4	112.4	117.6	خانوو، ئاو، کاربیا و سوتنه‌مه‌نی	04
05	House Supplies , Appliances & Maintenance	0.4	92.0	91.6	0.4	91.6	91.3	-1.3	91.3	92.4	0.0	92.4	92.4	-0.1	92.4	92.5	0.0	92.5	92.4	پیداو‌یسته‌کانی ئاو مان و چاککردنه‌وه	05
06	Health	1.1	109.8	108.6	1.6	108.6	106.8	-0.6	106.8	107.4	-0.1	107.4	107.5	0.0	107.5	107.5	0.3	107.5	107.2	ته‌ندروستی	06
07	Transportation	-0.8	85.9	86.6	-1.1	86.6	87.5	-1.2	87.5	88.6	0.0	88.6	88.6	0.0	88.6	88.6	-6.9	88.6	95.1	گواستنه‌وه	07
08	Communications	-0.3	94.4	94.6	-0.1	94.6	94.8	0.2	94.8	94.6	-0.2	94.6	94.8	0.0	94.8	94.8	7.0	94.8	88.6	په‌یوه‌ندیه‌کان	08
09	Recreation and Culture	-0.5	80.8	81.2	0.0	81.2	81.2	-1.2	81.2	82.2	-0.5	82.2	82.6	-2.9	82.6	85.1	1.3	85.1	84.0	رۆشبه‌یری	09
10	Education	0.1	116.8	116.7	0.0	116.7	116.8	-1.3	116.8	118.3	-0.1	118.3	118.3	-6.3	118.3	126.3	6.2	126.3	118.9	په‌روه‌ده	10
11	Restaurants	0.3	97.7	97.4	0.0	97.4	97.4	-0.2	97.4	97.6	-0.2	97.6	97.7	0.0	97.7	97.7	2.6	97.7	95.3	چیشته‌خانه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	-1.1	89.3	90.3	-0.1	90.3	90.4	0.5	90.4	89.9	-0.2	89.9	90.1	0.3	90.1	89.8	0.7	89.8	89.2	که‌رسته‌و خزمه‌ت گوزارییه‌ جو‌راو جو‌ره‌کان	12
0.00	General Index Number	-0.2	93.9	94.1	-0.5	94.1	95	-0.7	94.5	95.2	-0.3	95.2	95.4	0.2	95.4	95.3	0.3	95.3	95	تیکرای گشتی	0.00

تیكرای گورانی مانگانه نهه ری می كوردستان بو مانگی كانونی به كهم / 2017

#	Division	تیكرای گورانی مانگانه %	كانونی به كهم		تیكرای گورانی مانگانه %	تشریحی دووم		تیكرای گورانی مانگانه %	نه نیول		تیكرای گورانی مانگانه %	ناب		تیكرای گورانی مانگانه %	تموز		تیكرای گورانی مانگانه %	جوزیران		گروو پهكان	ز
			Dec	Nov		Nov	Oct		Oct	Sep		Aug	Jul		Jul	Jun					
			2017	2017		2017	2017		2017	2017		2017	2017		2017	2017					
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	0.6	91.2	90.7	0.1	90.7	90.5	0.9	90.5	89.7	0.2	89.7	89.6	1.3	89.6	88.4	-3.0	88.4	91.1	خوردن و خوردنهوه ناكهولیه كان	01
02	Alcoholic Beverages & Tobacco	-3.0	119.0	122.7	3.1	122.7	119.0	-0.7	119.0	119.9	0.0	119.9	119.9	0.0	119.9	119.9	0.0	119.9	119.9	خوردنهوه كهولیه كان و توتن	02
03	Clothes and Footwear	1.1	91.6	90.6	-0.3	90.6	90.9	1.0	90.9	90.0	-0.1	90.0	90.1	-1.0	90.1	91.0	-1.4	91.0	92.3	جل و بهرگ و پیلانو	03
04	Housing, Water, Electricity & LPG	0.0	103.3	103.3	-1.2	103.3	104.6	-3.3	104.6	108.2	1.1	108.2	107.0	0.8	107.0	106.2	-1.5	106.2	107.7	خانوو، ناو، كارهیا و سوتنه مه شی	04
05	House Supplies, Appliances & Maintenance	-0.5	90.8	91.3	-1.0	91.3	92.3	-0.1	92.3	92.3	-0.5	92.3	92.7	-0.2	92.7	93.0	1.0	93.0	92.0	پیداویستییه كانی ناو مال و چاكارده نهوه	05
06	Health	1.7	107.3	105.6	-0.7	105.6	106.3	-0.4	106.3	106.7	-0.8	106.7	107.5	-2.1	107.5	109.8	0.0	109.8	109.8	ته ندروستی	06
07	Transportation	1.2	85.1	84.1	1.9	84.1	82.5	-2.4	82.5	84.6	-0.9	84.6	85.4	0.3	85.4	85.1	-0.9	85.1	85.9	گواستنه وه	07
08	Communications	0.1	88.6	88.6	-5.0	88.6	93.3	0.4	93.3	92.9	-0.2	92.9	93.1	-0.4	93.1	93.5	-0.9	93.5	94.4	په یوه ندیه كان	08
09	Recreation and Culture	-0.2	74.8	74.9	0.0	74.9	74.9	-6.4	74.9	80.1	-0.8	80.1	80.7	-1.1	80.7	81.6	0.9	81.6	80.8	رؤشنییری	09
10	Education	4.5	123.6	118.3	0.0	118.3	118.3	1.3	118.3	116.8	-0.1	116.8	116.8	0.0	116.8	116.8	0.0	116.8	116.8	په روره ده	10
11	Restaurants	-0.1	91.2	91.3	0.1	91.3	91.2	-6.5	91.2	97.5	0.0	97.5	97.5	-0.2	97.5	97.7	0.0	97.7	97.7	چیشخانه كان	11
12	Misc. Services and Goods	-0.3	91.2	91.5	-1.1	91.5	92.5	1.2	92.5	91.5	1.2	91.5	90.4	0.5	90.4	89.9	0.7	89.9	89.3	كه رسته و خزمت كوزارییه جوراو جورهكان	12
0.00	General Index Number	0.7	93.2	92.5	-0.2	92.522	93	-1.2	93	94	0.1	94	93.7	0.4	93.7	93.3	-0.6	93.3	93.9	تیكرای گشتی	0.00

تیکرای گۆرانی سالانه نه‌هه‌رئیمی کوردستان بۆ شه‌ش مانگی یه‌که‌م / 2017

#	Division	تیکرای گۆرانی سالانه / %	حوزییران		تیکرای گۆرانی سالانه / %	مایدان		نویسان		تیکرای گۆرانی سالانه / %	مادار		تیکرای گۆرانی سالانه / %	شوبات		تیکرای گۆرانی سالانه / %	کانونی دووم		گرووپه‌کان	ز	
			June	June		May	May	Apr	Apr		Mar	Mar		Feb	Feb		Jan	Jan			
			2017	2016		2017	2016	2017	2016		2017	2016		2017	2016		2017	2016			
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	1.4	91.1	89.8	0.0	91.4	91.4	-1.6	92.2	93.7	-2.7	92.2	94.7	-3.2	92.2	95.2	-7.8	91.1	98.8	غواڕین و غواڕنه‌وه ناگه‌رئیمه‌کان	01
02	Alcoholic Beverages& Tobacco	-1.0	119.9	121.1	-1.0	119.9	121.1	-1.0	119.9	121.1	-1.7	119.0	121.1	-1.7	119.0	121.1	-1.4	119.4	121.1	غواڕنه‌وه که‌رئیمه‌کان و توتون	02
03	Clothes and Footwear	-6.8	92.3	99.1	-6.9	92.4	99.2	-8.0	91.6	99.6	-8.7	93.0	101.9	-9.1	93.4	102.8	-12.0	93.5	106.2	چل و به‌رگ و پهلۆ	03
04	Housing, Water, Electricity& LPG	-2.4	107.7	110.3	-2.8	107.6	110.7	-2.5	108.4	111.2	-3.5	111.8	115.9	-3.8	112.8	117.2	-4.4	112.4	117.6	خانو، ئاو، کاره‌چاو سوخته‌مه‌نی	04
05	House Supplies , Appliances & Maintenance	-1.5	92.0	93.4	-0.4	91.6	91.9	4.6	91.3	87.2	1.0	92.4	91.5	-2.9	92.4	95.1	-3.8	92.5	96.1	پێداوێستیه‌کافی ئاو مان و چاکنه‌وه	05
06	Health	1.5	109.8	108.1	0.8	108.6	107.7	-1.0	106.8	107.9	3.1	107.4	104.2	-4.0	107.5	112.0	-2.1	107.5	109.8	تهدیه‌وستی	06
07	Transportation	-8.9	85.9	94.4	-5.7	86.6	91.8	-3.5	87.5	90.7	-1.8	88.6	90.2	-6.0	88.6	94.3	-6.9	88.6	95.1	گواسته‌وه	07
08	Communications	-3.0	94.4	97.3	-3.4	94.6	98.0	5.3	94.8	90.0	10.1	94.6	85.9	0.1	94.8	94.7	1.3	94.8	93.6	په‌روه‌یله‌یه‌کان	08
09	Recreation and Culture	-14.3	80.8	94.3	-12.4	81.2	92.8	-13.1	81.2	93.5	-15.8	82.2	97.6	-16.7	82.6	99.2	-11.2	85.1	95.8	زۆڤه‌ی	09
10	Education	4.9	116.8	111.3	4.2	116.7	112.0	4.3	116.8	112.0	5.9	118.3	111.7	2.8	118.3	115.1	9.7	126.3	115.1	په‌روه‌یه	10
11	Restaurants	-4.7	97.7	102.5	2.2	97.4	95.3	-2.7	97.4	100.1	-3.8	97.6	101.5	-3.8	97.7	101.6	-2.4	97.7	100.1	چۆڤه‌یه‌یه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	-3.5	89.3	92.5	-1.4	90.3	91.6	3.7	90.4	87.2	-1.8	89.9	91.5	-1.5	90.1	91.4	0.2	89.8	89.7	کهرسه و خزمه‌ت گۆزاره‌یه جه‌زاو جه‌زیمه‌کان	12
0.00	General Index Number	-2.8	93.9	96.6	-2.0	94.1	96.0	-1.3	94.5	95.8	-0.8	95.2	95.9	-3.8	95.4	99.2	-4.4	95.3	99.7	تیکرای گه‌فتی	00



تیکرای گۆرانی سالانه نه‌هه‌ریمی کوردستان بۆ مانگی کانونی یه‌که‌م / 2017

#	Division	کانونی یه‌که‌م		تیکرای گۆرانی سالانه /	تشرینی دووهم		تیکرای گۆرانی سالانه /	تشرینی یه‌که‌م		تیکرای گۆرانی سالانه /	ئەیلول		ئاب		تیکرای گۆرانی سالانه /	ئەموز		گروو په‌کان	ز		
		Dec	Dec		Nov	Nov		Oct	Oct		Sep	Sep	Aug	Aug		Jul	Jul				
		2017	2016		2017	2016		2017	2016		2017	2016	2017	2016		2017	2016				
		تیکرای گۆرانی سالانه /	تیکرای گۆرانی سالانه /		تیکرای گۆرانی سالانه /	تیکرای گۆرانی سالانه /		تیکرای گۆرانی سالانه /	تیکرای گۆرانی سالانه /		تیکرای گۆرانی سالانه /	تیکرای گۆرانی سالانه /	تیکرای گۆرانی سالانه /	تیکرای گۆرانی سالانه /		تیکرای گۆرانی سالانه /	تیکرای گۆرانی سالانه /				
01	Food and Non-Alcoholic Beverages	0.9	91.2	90.4	0.0	90.7	90.7	-0.1	90.5	90.7	-1.2	89.7	90.8	-0.6	89.6	90.1	-1.7	88.4	89.9	غۆباردن و غۆبارده‌وه نامکۆر په‌کان	01
02	Alcoholic Beverages & Tobacco	-1.7	119.0	121.1	1.3	122.7	121.1	-1.7	119.0	121.1	-1.0	119.9	121.1	-1.0	119.9	121.1	-1.0	119.9	121.1	غۆبارده‌وه کۆر په‌کان و توتن	02
03	Clothes and Footwear	-11.0	91.6	102.9	-8.0	90.6	98.4	-7.7	90.9	98.4	-8.6	90.0	98.5	-9.2	90.1	99.3	-9.0	91.0	99.9	چل و به‌رگ و پێلۆ	03
04	Housing, Water, Electricity & LPG	-12.2	103.3	117.6	-6.6	103.3	110.6	-5.4	104.6	110.6	-2.0	108.2	110.4	-4.6	107.0	112.2	-4.4	106.2	111.1	غۆنۆ، ئاو، کاربه‌او سوخته‌مه‌نی	04
05	House Supplies, Appliances & Maintenance	-1.7	90.8	92.4	-2.0	91.3	93.2	-1.0	92.3	93.2	0.6	92.3	91.8	0.4	92.7	92.4	1.9	93.0	91.3	پێداوێستنه‌کاتی ناو مان و چاکنه‌ده‌وه	05
06	Health	0.1	107.3	107.2	-2.2	105.6	107.9	-1.5	106.3	107.9	-1.7	106.7	108.5	-0.4	107.5	107.9	1.9	109.8	107.7	ئەندروستی	06
07	Transportation	-10.5	85.1	95.1	-12.3	84.1	95.8	-13.9	82.5	95.8	-11.5	84.6	95.5	-8.4	85.4	93.2	-9.3	85.1	93.9	گواستنه‌وه	07
08	Communications	0.1	88.6	88.6	-7.8	88.6	96.0	-2.9	93.3	96.0	-3.2	92.9	96.0	-3.9	93.1	96.9	-4.0	93.5	97.4	په‌یوه‌ندیه‌کان	08
09	Recreation and Culture	-10.9	74.8	84.0	-12.5	74.9	85.7	-12.5	74.9	85.7	-12.6	80.1	91.7	-11.9	80.7	91.6	-12.3	81.6	93.0	رۆشنبیری	09
10	Education	4.0	123.6	118.9	5.3	118.3	112.3	5.3	118.3	112.3	4.0	116.8	112.3	4.0	116.8	112.3	4.5	116.8	111.8	په‌رووێده	10
11	Restaurants	-4.3	91.2	95.3	-4.6	91.3	95.6	-4.6	91.2	95.6	0.0	97.5	97.5	-0.3	97.5	97.8	0.8	97.7	96.9	چاڤه‌تسه‌یه‌کان	11
12	Misc. Services and Goods	2.2	91.2	89.2	0.4	91.5	91.2	1.5	92.5	91.2	-1.6	91.5	93.0	-4.7	90.4	94.8	-2.7	89.9	92.4	کهرسه و خزمه‌ت گۆزاریه‌یه جۆرا جۆریه‌کان	12
0.00	General Index Number	-2.9	93.2	95.9	-3.5	92.5	95.9	-3.4	93	95.9	-2.8	94	96.5	-3.4	93.7	97.0	-3.4	93.3	96.6	تیکرای گشتی	00

ﻣﺎﻓﻰ ﺑﻼﻭﻛﺮﺩﻧﻪﻭﻩﻱ ﭘﺎﺭﯨﺰﺍﻭﻩ :

ﻭﻩﺯﺍﺭﻩﺗﻰ ﭘﻼﻧﺪﺍﻧﺎﻥ / ﺩﻩﺳﺘﻪﻱ ﺋﺎﻣﺎﺭﻱ ﻫﻪﺭﯨﻤﻰ ﻛﻮﺭﺩﯨﺴﺘﺎﻥ

ﺑﯘ ﺯﺍﻧﺒﻴﺎﺭﻱ ﺯﻳﺎﺗﺮ ﭘﻪﻳﻮﻩﻧﺪﻱ ﺑﻜﻪ ﺑﻪ :

ﺋﻴﻤﻴﻞ : [Contact@krso.gov.krd](mailto:Contact@krso.gov.krd)

ﺳﺎﻳﺘﻰ ﻧﻪﺋﻴﻜﺘﺮﻭﻧﻰ : [www.krso.gov.krd](http://www.krso.gov.krd)

ﺗﻪﻟﻪﻓﻮﻥ : +964 (0)66 255 9170

ﻟ